

Súd: Okresný súd Prievidza
Spisová značka: 3T/126/2014
Identifikačné číslo súdneho spisu: 3814010437
Dátum vydania rozhodnutia: 13. 10. 2014
Meno a priezvisko sudcu, VSÚ: JUDr. Noema Turanovičová
ECLI: ECLI:SK:OSPD:2014:3814010437.1

TRESTNÝ ROZKAZ V MENE SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Okresný súd Prievidza vydáva podľa § 353 odsek 1 Trestného poriadku

t r e s t n ý r o z k a z

r o z h o d o l :

Podľa § 41 odsek 3 Trestného zákona z r u š u j e s a rozsudok Okresného súdu Prievidza sp. zn. 1T/226/2013 z 18.12.2013, právoplatný 18.12.2013, v časti výroku o vine pre pokračovací prečin podvodu podľa § 221 odsek 1, 2 Trestného zákona, výrok o treste a výrok o náhrade škody sčasti viažucej sa na prečin podvodu podľa § 221 odsek 1, 2 Trestného zákona v sume 5.262,29 eur, a

o b v i n e n á :

E. J. - nar. XX.X.XXXX v Handlovej, okres Prievidza, bytom F. XX, okres Prievidza,

s a u z n á v a z a v i n n ú , ž e :

1/ ako obchodná zástupkyňa spoločnosti Provident Financial, s.r.o., dňa 14.6.2011 v Obci Kľačno XX uzavrela v mene klienta K. D., bytom F. XXX, bez jeho vedomia, Zmluvu o spotrebiteľskom úvere číslo XXXXXXXXXX, prostredníctvom ktorej bol od poškodenej spoločnosti Provident Financial, s.r.o., úver vo výške 500 eur vyplatený, ktorý mal byť splácaný 45-timi týždennými splátkami v celkovej výške 571,50 eur, vrátane úroku vo výške 71,50 eur, splatená bola len časť úveru celkovej sumy úveru s príslušenstvom, čím spôsobila poškodenej spoločnosti Provident Financial, s.r.o., Mlynské nivy 49, Bratislava, IČO: 35 805 731, škodu v celkovej výške 571,50 eur, ktorá suma predstavuje istinu a úroky,

2/ ako obchodná zástupkyňa spoločnosti Provident Financial, s.r.o., dňa 1.9.2011 v Obci Kľačno XX uzavrela v mene klienta K. D., bytom F. XXX, bez jeho vedomia, Zmluvu o spotrebiteľskom úvere číslo XXXXXXXXXX, prostredníctvom ktorej jej bol od poškodenej spoločnosti Provident Financial, s.r.o., úver vo výške 1.000,- eur vyplatený, ktorý mal byť splácaný 60-timi týždennými splátkami v celkovej výške 1.143,98 eur, vrátane úroku vo výške 143,98 eur, splatená bola len časť úveru celkovej sumy úveru s príslušenstvom, v celkovej výške 439,- eur, čím spôsobila poškodenej spoločnosti Provident Financial, s.r.o., Mlynské nivy 49, Bratislava, IČO: 35 805 731, škodu v celkovej výške 1.143,98 eur, ktorá suma predstavuje istinu a úroky,

3/ ako obchodná zástupkyňa spoločnosti Provident Financial, s.r.o., dňa 1.8.2011 v Obci Malinová XX uzavrela v mene klienta H. H., bytom H. XX, bez jej vedomia a súhlasu, Zmluvu o spotrebiteľskom úvere

číslo XXXXXXXXXX, prostredníctvom ktorej jej bol od poškodenej spoločnosti Provident Financial, s.r.o., vyplatený úver vo výške 1.000,- eur, ktorý mal byť splácaný 60-timi týždennými splátkami v celkovej výške 1.143,98 eur, vrátane úroku vo výške 143,98 eur, splatená bola len časť úveru celkovej sumy úveru s príslušenstvom, v sume 507,- eur, čím spôsobila poškodenej spoločnosti Provident Financial, s.r.o., Mlynské nivy 49, Bratislava 2, IČO: 35 805 731, škodu v celkovej výške 1.143,98 eur, ktorá suma predstavuje istinu a úroky,

4/ ako obchodná zástupkyňa spoločnosti Provident Financial, s.r.o., dňa 4.4.2011 v Obci Kľačno XX uzavrela v mene klienta J. O., bytom F. XX, bez jeho vedomia, Zmluvu o spotrebiteľskom úvere číslo XXXXXXXXXX, prostredníctvom ktorej jej bol od poškodenej spoločnosti Provident Financial, s.r.o., vyplatený úver vo výške 500,- eur, ktorý mal byť splácaný 60-timi týždennými splátkami v celkovej výške 600,50 eur, vrátane úroku vo výške 71,99 eur, splatená bola len časť celkovej sumy úveru s príslušenstvom, v celkovej výške 303,- eur, čím spôsobila poškodenej spoločnosti Provident Financial, s.r.o., Mlynské nivy 49, Bratislava, IČO: 35 805 731, škodu v celkovej výške 571,99 eur, ktorá suma predstavuje istinu a úroky,

5/ ako obchodná zástupkyňa spoločnosti Provident Financial, s.r.o., dňa 20. januára 2012 v Kľačne číslo XX uzavrela Zmluvu o spotrebiteľskom úvere číslo XXXXXXXXXX na meno klienta U. J., bytom námestie R. č. XX/XX, X. J., bez jej vedomia, v zmysle ktorej vylákala od poškodenej spoločnosti Provident Financial, s.r.o., úver vo výške 1.100,- eur, ktorý mal byť splácaný 60-timi týždennými splátkami v celkovej výške 1.258,37 eur, vrátane úroku vo výške 158,37 eur, splatená bola časť úveru v celkovej výške 680,54 eur, čím ako osoba oprávnená konať za spoločnosť Provident Financial, s.r.o., IČO: 35 805 731, so sídlom: Mlynské Nivy 49, 821 09 Bratislava 2, umožnila získať úver sebe samej, hoci vedela, že nespĺňa podmienky určené na jeho poskytnutie, pretože už mala jeden úver na svoje meno, ktorý splácala nepravidelnými splátkami, a ďalší úver v uvedenej sume by nedostala, týmto podvodným konaním voči spoločnosti Provident pri vedomosti toho, že nie sú splnené podmienky určené na poskytnutie úveru, umožnila získať úver tomu, o kom vedela, že tieto podmienky nespĺňa, a spôsobila škodu vo výške 1.258,37 eur, ktorú predstavuje istina a úroky,

- ako obchodná zástupkyňa, ktorú činnosť vykonávala na základe Zmluvy o obchodnom zastúpení so spoločnosťou Provident Financial, s.r.o., zo dňa 3. februára 2008, dňa 17. januára 2012 v Kľačne číslo XX/X uzavrela Zmluvu o spotrebiteľskom úvere číslo XXXXXXXXXX na meno klienta L. U., bytom F. číslo XX/X, v ktorej zmluve uviedla nepravdivé údaje o príjme žiadateľky, mzdu 420,- eur, iné príjmy 280,- eur, taktiež uviedla nepravdivé údaje o výdavkoch žiadateľky, nájom/inkaso 110,- eur, splátky úverov 87,- eur, výdavky na domácnosť 100,- eur, iné záväzky 40,- eur, rozdiel medzi príjmami a výdavkami v sume 353,- eur, v zmysle ktorej bol vylákaný od veriteľa Provident Financial, s.r.o., úver vo výške 700,- eur, finančné prostriedky odovzdala osobe J. O., bytom F. číslo XX/X, úver mal byť splácaný 60-timi týždennými splátkami v celkovej výške 800,78 eur, vrátane úroku vo výške 100,78 eur, splatená bola časť úroku v celkovej výške 109,1 eur, pričom úver nie je ďalej splácaný, čím ako osoba oprávnená konať za spoločnosť Provident Financial, s.r.o., IČO: 35 805 731, so sídlom: Mlynské Nivy 49, 821 09 Bratislava 2, podvodným konaním voči spoločnosti Provident pri vedomosti toho, že nie sú splnené podmienky určené na poskytnutie úveru, umožnila získať úver L. U. aj bez splnenia určených podmienok na jeho poskytnutie a spôsobila škodu vo výške 800,78 eur, ktorú predstavuje istina a úroky,

- dňa 6. februára 2012 v Kľačne číslo XX uzavrela Zmluvu o spotrebiteľskom úvere číslo XXXXXXXXXX so spoločnosťou Provident Financial, s.r.o., Bratislava v mene klienta U. B., bytom J. číslo XX, bez jej vedomia a súhlasu, na základe takto uzavretej zmluvy jej bol úver schválený a vyplatený vo výške 800,- eur, ktorý mal byť splácaný 60-timi týždennými splátkami v celkovej výške 915,18 eur, vrátane úroku, úver nespĺcala, v dôsledku čoho bol spoločnosťou Provident vyhlásený za splatný a U. B. bola vyzvaná na jeho splatenie, čo aj urobila a úver v plnej výške vyplatila v sume 1.155,38 eur, teda vybavila si úver na meno fiktívnej osoby, bez jej vedomia a súhlasu, čím uviedla spoločnosť Provident do omylu, úver nespĺcala, čím obvinená E. J. v čase spáchania predmetného skutku spôsobila poškodenej spoločnosti Provident Financial, s.r.o., IČO: 35 805 731, so sídlom: Mlynské Nivy 49, 821 09 Bratislava 2, škodu vo výške 915,18 eur,

- dňa 3. októbra 2011 na adrese Kľačno číslo XX, okres Prievidza, uzavrela Zmluvu o spotrebiteľskom úvere číslo XXXXXXXXXX so spoločnosťou Provident Financial, s.r.o., Bratislava, v mene klienta C. F., nar. X.X.XXXX, bytom H. číslo XXX, a to bez vedomia či súhlasu klienta, pričom na základe takto

uzavretej zmluvy jej bol uvedený úver schválený a vyplatený vo výške 1.000,- eur, ktorý mal byť splácaný 60-timi týždennými splátkami v celkovej výške 1.143,98 eur, vrátane úroku, po čom menovaná obvinená uvedená spoločnosť vyplatila len časť predmetného úveru v celkovej výške 1.095,01 eur, v jeho splácaní viac nepokračovala, na základe čoho spoločnosť Provident Financial požadovala od pani C. F. splácanie uvedeného úveru, čo menovaná odmietla konať, čím obvinená E. J. v čase spáchania predmetného skutku spôsobila poškodenej spoločnosti Provident Financial, s.r.o., IČO: 35 805 731, so sídlom: Mlynské Nivy 49, 821 09 Bratislava 2, škodu vo výške 1.143,98 eur,

- dňa 14. novembra 2011 na adrese Kľačno číslo XX, okres Prievidza, uzavrela Zmluvu o spotrebiteľskom úvere číslo XXXXXXXXXX so spoločnosťou Provident Financial, s.r.o., Bratislava, v mene klienta E. B., nar. XX.X.XXXX, bytom F. číslo XX, bez jeho vedomia či súhlasu, pričom na základe takto uzavretej zmluvy jej bol uvedený úver schválený a vyplatený vo výške 1.000,- eur, ktorý mal byť uvedenej spoločnosti splácaný 60-timi týždennými splátkami v celkovej výške 1.143,98 eur, vrátane úroku, obvinená uvedená spoločnosť vyplatila len časť tohto úveru vo výške 573,37 eur, v jeho splácaní nepokračovala, na základe čoho spoločnosť Provident Financial požadovala od pána E. B. splácanie uvedeného úveru, menovaný následne časť tohto úveru splatil vo výške 36,- eur, časť úveru splatila jeho dcéra V. B., nar. X.XX.XXXX, bytom F. číslo XX, vo výške 20,- eur, čím obvinená E. J. v čase spáchania predmetného skutku spôsobila poškodenej spoločnosti Provident Financial, s.r.o., IČO: 35 805 731, so sídlom: Mlynské Nivy 49, 821 09 Bratislava 2, škodu vo výške 1.143,98 eur,

t e d a :

v bode 1/, 2/, 3/, 4/, 5/,

na škodu cudzieho majetku seba obohatila tým, že uviedla niekoho do omylu, a spôsobila tak na cudzom majetku väčšiu škodu,

č í m s p á c h a l a :

v bode 1/, 2/, 3/, 4/, 5/,

pokračovací prečin podvodu podľa § 221 odsek 1, 2 Trestného zákona.

Za to sa

o d s u d z u j e :

Podľa § 221 odsek 2 Trestného zákona, s použitím § 41 odsek 3 Trestného zákona, § 42 odsek 1 Trestného zákona, § 41 odsek 1 Trestného zákona, § 36 písmeno j), l) Trestného zákona, § 37 písmeno h) Trestného zákona, § 38 odsek 3 Trestného zákona, k spoločnému súhrnnému trestu odňatia slobody v trvaní 36 (tridsaťšesť) mesiacov s probačným dohľadom nad jej správaním v skúšobnej dobe, výkon ktorého sa jej podľa § 49 odsek 1 písmeno a) Trestného zákona a § 51 odsek 2 Trestného zákona podmienčne odkladá na skúšobnú dobu v trvaní 40 (štyridsať) mesiacov.

Podľa § 51 odsek 4 písmeno g) Trestného zákona sa obvinenej prikazuje podrobiť sa v skúšobnej dobe súčinnosti s probačným a mediáčnym úradníkom sociálnemu výcviku.

Podľa § 42 odsek 2 Trestného zákona súd zároveň z r u š u j e výrok o treste rozsudku Okresného súdu Prievidza - sp. zn. 1T/226/2013 z 18.12.2013, ako i výrok o treste trestného rozkazu Okresného

súdu Prievidza sp. zn. 2T/30/2013 z 18.2.2013, ktorý nadobudol právoplatnosť 12.3.2013, ktorý obvinený prevzal 22.1.2014, právoplatný 1.2.2014, ako i všetky ďalšie rozhodnutia na tento výrok obsahovo nadväzujúce, ak vzhľadom na zmenu, ku ktorej došlo zrušením, stratili svoj podklad.

Podľa § 287 odsek 1 Trestného poriadku je obvinená povinná nahradiť spoločnosti Provident Financial, s.r.o., Mlynské nivy 49, Bratislava, IČO: 35 805 731, škodu vo výške 8.722,25 eur.

Podľa § 288 odsek 2 Trestného poriadku súd poškodeného - spoločnosť Provident Financial, s.r.o., Mlynské nivy 49, Bratislava, IČO: 35 805 731, so zvyškom nároku na náhradu škody odkazuje na občianske súdne konanie.

Poučenie:

Proti tomuto trestnému rozkazu možno do 8 dní odo dňa jeho doručenia obvinený, osoby, ktoré sú oprávnené podať na tunajšom súde odpor.

Poškodený môže podať odpor proti výroku o náhrade škody, ktorým bola priznaná náhrada škody.

Ak poškodený podal odpor, trestný rozkaz sa ruší vo výroku o náhrade škody a samosudca odkáže uznesením poškodeného na konanie vo veciach občiansko-právnych.

Ak bol obvinený stíhaný pre prečin uvedený v § 211 odsek 1 Trestného poriadku, môže poškodený vziať súhlas s trestným stíhaním späť až dotedy, kým sa trestný rozkaz nedoručí niektorej z osôb uvedených v § 355 odsek 1 Trestného poriadku. Späťvzatím súhlasu sa trestný rozkaz ruší a samosudca trestné stíhanie zastaví.

Ak sa v určenej lehote odpor nepodá alebo ak sa podaný odpor vezme späť, dotedy, kým súd nezačne hlavné pojednávanie (vyvolaním veci), stane sa trestný rozkaz právoplatným a vykonateľným.